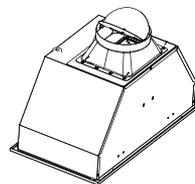


# FRIGIDAIRE®



## 20.5" INSTALLATION DE LA HOTTE DE CUISINIÈRE ENCASTRABLE

### *utilisation et entretien*

Introduction.....	2	Opération.....	11
Instructions de Sécurité Importantes.....	3-5	Maintenance.....	12
Exigences Électriques et d'Installation.....	6	Entretien et Nettoyage.....	13
Avant l'Installation.....	7-8	Dépannage.....	14
Installation.....	9-10	Informations de Garantie.....	15

# 2

## INTRODUCTION

---

### Bienvenue dans notre *famille*

Merci d'avoir amené Frigidaire chez vous! Nous considérons votre achat comme le début d'une coopération à long terme. Ce manuel est votre ressource pour l'utilisation et l'entretien de votre produit. Veuillez le lire avant d'utiliser votre appareil. Veuillez le conserver à portée de main pour une référence rapide. Si quelque chose semble incorrect, la section de dépannage vous aidera à résoudre les problèmes courants.

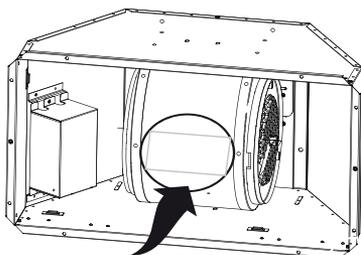
Des FAQ, des conseils utiles et des vidéos, des produits de nettoyage et des accessoires de cuisine et de maison sont disponibles sur [www.frigidaire.com](http://www.frigidaire.com).

Nous sommes ici pour vous! Visitez notre site Web, discutez avec un agent ou appelez-nous si vous avez besoin d'aide. Nous pourrions peut-être vous aider à éviter une visite de service. Si vous avez besoin d'un service, nous pouvons le faire pour vous. Rendons-le officiel! Assurez-vous d'enregistrer votre produit. Conservez les informations sur vos produits ici pour les retrouver facilement.

Numéro de  
Modèle: \_\_\_\_\_

Numéro de  
Série: \_\_\_\_\_

Date d'Achat: \_\_\_\_\_



Emplacement du Numéro de Série

---

Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil.  
Conservez ces instructions pour de futures références.  
Approuvé pour les appareils ménagers.  
Pour usage résidentiel seulement.  
Ne pas essayer d'installer ou de faire fonctionner votre appareil avant la lecture des précautions de sécurité de ce manuel.  
Les éléments de sécurité dans ce manuel sont étiquetés avec un **AVERTISSEMENT** ou une **ATTENTION** en fonction du type de risque.

**AVERTISSEMENT**

Ce symbole vous avertit de situations susceptibles de provoquer des blessures graves, la mort ou des dommages matériels.

**ATTENTION**

Ce symbole vous avertit de situations susceptibles de provoquer des blessures corporelles ou des dommages matériels.

VEUILLEZ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT DE PROCÉDER.  
L'INSTALLATION DOIT RESPECTER TOUS LES CODES LOCAUX.

**IMPORTANT:** Conservez ces instructions pour l'usage de l'inspecteur électrique local.

**INSTALLATEUR:** Veuillez laisser ces instructions au propriétaire avec cette unité.

**PROPRIÉTAIRE:** Veuillez conserver ces instructions pour la référence future.

Alerte de Sécurité: Coupez le circuit d'alimentation au panneau de service et verrouillez le panneau avant de câbler cet appareil.

Exigence: 120 V AC, 60 Hz. Circuit de dérivation de 15 ou 20 A.

---

# 4

## INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS



### ATTENTION

POUR UN USAGE GÉNÉRAL DE VENTILATION UNIQUEMENT. NE PAS UTILISER POUR ÉVACUER DES MATÉRIAUX OU VAPEURS DANGEREUX OU EXPLOSIFS.



### AVERTISSEMENT

POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURES AUX PERSONNES, RESPECTEZ CE QUI SUIT:

- A. N'utilisez cet appareil que de la manière prévue par le fabricant. Si vous avez des questions, contactez le fabricant
- B. Avant l'entretien ou le nettoyage de l'unité, coupez l'alimentation au panneau de service et verrouillez les moyens de déconnexion du panneau de service pour éviter toute mise sous tension accidentelle. Lorsque les moyens de déconnexion de service ne peuvent pas être verrouillés, fixez solidement un dispositif d'avertissement évident, tel qu'une étiquette, au panneau de service.
- C. Les travaux d'installation et le câblage électrique doivent être effectués par des personnes qualifiées conformément à tous les codes et normes applicables, y compris la construction résistant au feu.
- D. Une quantité d'air suffisante est nécessaire pour une combustion et une évacuation correctes des gaz par le conduit de fumée (cheminée) de l'équipement de combustion de carburant pour éviter le reflux. Suivez les directives et les normes de sécurité des fabricants d'équipements de chauffage, telles que celles publiées par l'Association Nationale de Protection contre les Incendies (NFPA), la Société Américaine pour les Ingénieurs en Chauffage, Réfrigération et Climatisation (ASHRAE) et les autorités locales du code.
- E. Lors de la coupe ou du perçage dans le mur ou le plafond, n'endommagez pas le câblage électrique et les autres services publics cachés.
- F. Les systèmes à conduits doivent toujours être ventilés vers l'extérieur.



### ATTENTION

Pour réduire le risque d'incendie et évacuer correctement l'air, assurez-vous de canaliser l'air à l'extérieur - ne pas évacuer l'air d'échappement dans les espaces à l'intérieur des murs, plafonds, greniers, vides sanitaires ou garages.



### AVERTISSEMENT

POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, UTILISEZ UNIQUEMENT DES CONDUITS MÉTALLIQUES  
Installez cette hotte conformément à toutes les exigences spécifiées.



### AVERTISSEMENT

Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'utilisez pas cette hotte avec un dispositif de contrôle de vitesse à semi-conducteurs externe.



### ATTENTION

Risque de blessure Débranchez l'alimentation électrique avant de procéder à l'entretien. Cette unité est équipée d'un interrupteur de déconnexion intégré situé à l'intérieur du boîtier du ventilateur.



### AVERTISSEMENT

Pour réduire le risque d'incendie et de choc électrique, installez cette hotte de cuisinière uniquement avec des ventilateurs intégrés fabriqués par Chinabest Home Appliance Co., Ltd., Modèle YDC70-4A-1.



### ATTENTION

Ne pas utiliser de câble de rallonge. Si le câble d'alimentation est trop court, demandez à un électricien qualifié d'installer une prise à proximité de l'appareil.

**AVERTISSEMENT**

POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE DE GRAISSE DANS UNE LARGE GAMME.

- a. Ne laissez jamais les unités de surface sans surveillance à des réglages élevés. Les surchauffes provoquent de la fumée et des débordements graisseux qui peuvent s'enflammer. Chauffez les huiles lentement à des réglages faibles ou moyens.
- b. Allumez toujours la hotte lorsque vous cuisinez à feu vif ou lorsque vous flambez des aliments (c.-à-d. Crêpes Suzette, Cerises jubilées, Boeuf au poivre flambé').
- c. Nettoyez fréquemment les ventilateurs de ventilation. Ne pas laisser la graisse s'accumuler sur le ventilateur ou le filtre.
- d. Utilisez une casserole de taille appropriée. Utilisez toujours des ustensiles de cuisine adaptés à la taille de l'élément de surface.

**AVERTISSEMENT**

POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE BLESSURE DES PERSONNES, EN CAS D'INCENDIE DE GRAISSE DANS UNE LARGE GAMME, RESPECTEZ CE QUI SUIT:

- a. DES FLAMMES PLUS INTELLIGENTES avec un couvercle hermétique, une plaque à biscuits ou un autre plateau en métal, puis éteignez le brûleur à gaz ou l'élément électrique. SOYEZ PRUDENT À ÉVITER LES BRÛLURES. Si les flammes ne s'éteignent pas immédiatement, ÉVACUEZ ET APPELEZ LE SERVICE DES INCENDIES.
- b. NE JAMAIS RAMASSER UNE PLAQUE ENFLAMME - vous pourriez être brûlé.
- c. NE PAS UTILISER D'EAU, ni de torchons ou de serviettes humides - une violente explosion de vapeur en résultera.
- d. Utilisez un extincteur UNIQUEMENT si:
  - 1). Vous savez que vous avez un extincteur de classe ABC, et vous savez déjà comment le faire fonctionner .
  - 2). Le feu est petit et contenu dans la zone où il a commencé.
  - 3). Le service d'incendie est appelé.4).
 Vous pouvez combattre le feu à dos vers une sortie.

**OPÉRATION**

Laissez toujours les filtres de sécurité en place. Sans ces composants, les souffleurs en fonctionnement pourraient s'accrocher aux cheveux, aux doigts et aux vêtements amples. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de non-respect des instructions données ici pour l'installation, l'entretien et l'utilisation appropriée du produit. Le fabricant décline en outre toute responsabilité en cas de blessure due à une négligence et la garantie de l'unité expire automatiquement en raison d'un entretien inapproprié.

**AVERTISSEMENT**

Une mise à la terre incorrecte peut entraîner un risque de choc électrique. Consultez un électricien qualifié si les instructions de mise à la terre ne sont pas entièrement comprises ou s'il existe un doute quant à savoir si l'appareil est correctement mis à la terre.

**AVERTISSEMENT****INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE**

Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de court-circuit électrique, la mise à la terre réduit le risque de choc électrique en fournissant un fil d'échappement pour le courant électrique. Cet appareil est équipé d'un câble avec un fil de terre avec une prise de terre. La fiche doit être branchée dans une prise correctement installée et mise à la terre.

# 6

## Exigences Électriques et d'Installation

LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

### IMPORTANT

Observe all governing codes and ordinances. Observez tous les codes et ordonnances en vigueur.

C'est la responsabilité du client: Pour contacter un installateur électrique qualifié. Pour s'assurer que l'installation électrique est adéquate et conforme au Code National de l'Électricité, ANSI/NFPA 70 - dernière édition \* ou aux normes CSAC22.1-94, Code Canadien de l'Électricité, Partie 1 et C22.2 No.0-M91 - dernière édition \*\* et tous les codes et ordonnances locaux. Si les codes le permettent et qu'un fil de terre séparé est utilisé, il est recommandé qu'un électricien qualifié détermine que le chemin de terre est adéquat. Ne pas mettre à la terre sur une conduite de gaz. Vérifiez auprès d'un électricien qualifié si vous n'êtes pas sûr que la hotte de cuisinière est correctement mise à la terre. Ne pas avoir de fusible dans le circuit neutre ou de terre.

### IMPORTANT

Conservez les instructions d'installation à l'usage de l'inspecteur en électricité.

La hotte de cuisinière doit être connectée avec du fil de cuivre uniquement. La hotte de cuisinière doit être connectée directement à la boîte de sectionnement à fusible (ou disjoncteur) par un conduit électrique métallique. Les tailles de fil doivent être conformes aux exigences du Code National de l'Électricité ANSI/NFPA 70 - dernière édition \*, ou des normes CSA C22.1-94, du Code Canadien de l'Électricité, Partie 1 et C22.2 n° 0-M91 - dernière édition \*\* et toutes les codes et ordonnances. Un connecteur de conduit homologué U.L.- ou C.S.A. doit être fourni à chaque extrémité du conduit d'alimentation (à la hotte de cuisinière et à la boîte de jonction). Des copies des normes énumérées peuvent être obtenues auprès de: \* Association Nationale de Protection contre les Incendies Batterymarch Park Quincy, Massachusetts 02269 \* CSA International

8501 East Pleasant Valley Road Cleveland, Ohio 44131-5575

### Avant d'installer la hotte

1. Pour une évacuation d'air la plus efficace possible, utilisez une course droite ou le moins de coudes possible.



#### ATTENTION

Unité de ventilation à l'extérieur du bâtiment et recirculation.

2. Il est nécessaire au moins deux personnes pour l'installation.
3. La hotte est équipée de vis et d'ancrages pour cloisons sèches adaptés à la plupart des surfaces, consultez un installateur qualifié, vérifiez s'ils s'adaptent parfaitement à votre armoire / mur.
4. Ne pas utiliser de conduits flexibles.
5. Les installations PAR TEMPS FROID doivent avoir un registre de refoulement supplémentaire déjà installé pour minimiser le flux d'air froid vers l'arrière et une coupure thermique non métallique pour minimiser la conduction des températures extérieures dans le cadre des conduits. Le registre doit se trouver du côté air froid de la coupure thermique. La coupure doit être aussi proche que possible de l'endroit où le conduit pénètre dans la partie chauffée de la maison.
6. Faire de l'air: Les codes du bâtiment locaux peuvent exiger l'utilisation de systèmes d'air d'appoint lors de l'utilisation de systèmes de ventilation par conduits supérieurs à la quantité spécifiée de CFM de mouvement d'air. Le CFM spécifié varie d'un environnement local à l'autre.

Consultez votre professionnel CVC pour les exigences spécifiques de votre région.

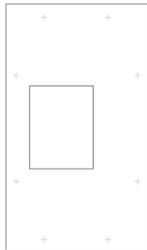
**Liste des Matériaux**

**Pièces incluses dans votre hotte**

- Assemblage de la structure de la hotte avec ventilateur
- Lampes déjà installées
- Registre
- Filtre à graisse
- Tapis filtrant au charbon
- Sac de quincaillerie avec:
  - Modèle
  - Guide d'utilisation, d'entretien et d'installation
  - Vis d'assemblage



Guide d'utilisation, d'entretien et d'installation \* 1



Modèle \* 1

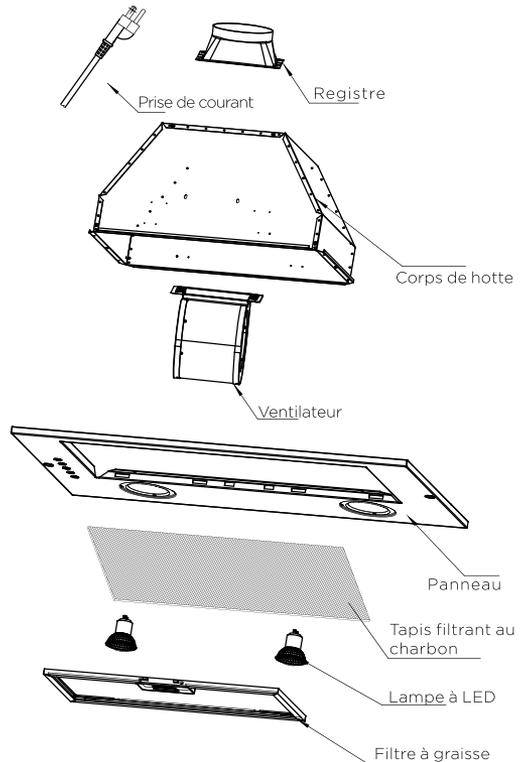


**Pièces de rechange / pièces d'entretien**

- Tapis filtrant au charbon
- Filtre à graisse de remplacement
- Doublure
- Lampe

**Outils/Matériaux requis**

- 6" Conduit métallique arrondi (longueur adaptée à l'installation)
- Ruban de conduit
- Mètre-ruban
- Niveau
- Couteau tout usage
- CrayonClé à molette
- Tournevis cruciforme
- Marteau
- Gants de sécurité
- Tournevis à tête plate
- Perceuse électrique
- Pince à bec fin
- Lunettes de sécurité

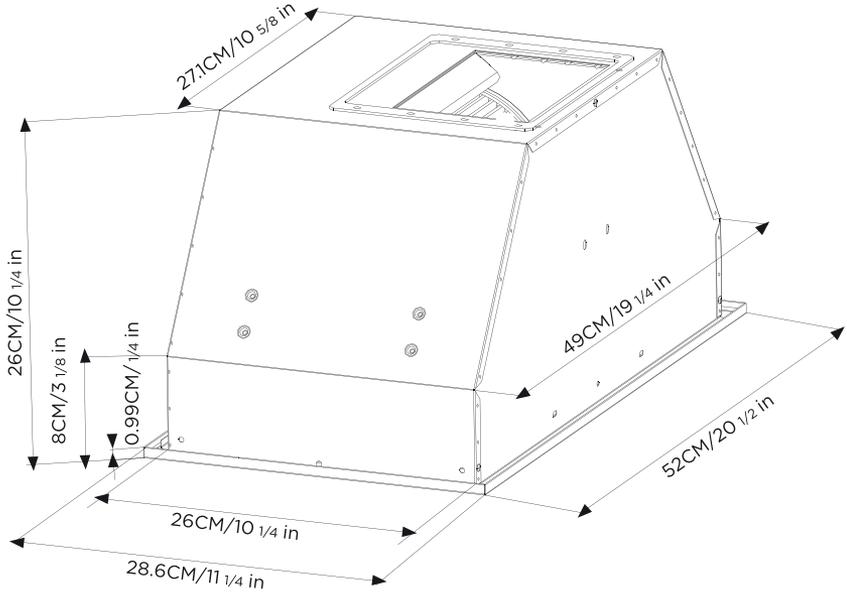


# 8

## Avant l'Installation

---

### Dimension

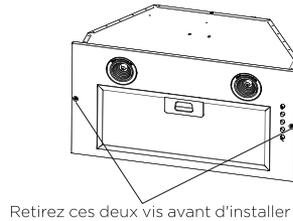
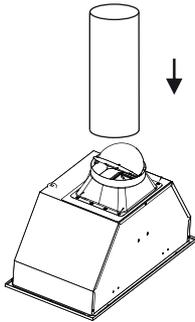


### 1.Installation de conduit

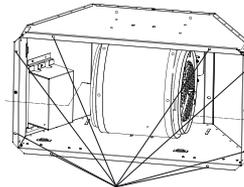
Utilisez un conduit d'évacuation de sortie avec:

- Longueur minimale indispensable;
- Courbures minimales possibles (angle de courbure maximal: 90°)
- Matériel certifié (selon l'état).

Il est également conseillé d'éviter toute modification drastique de la section du conduit (diamètre recommandé: 155 mm/6 pouces)



Retirez ces deux vis avant d'installer

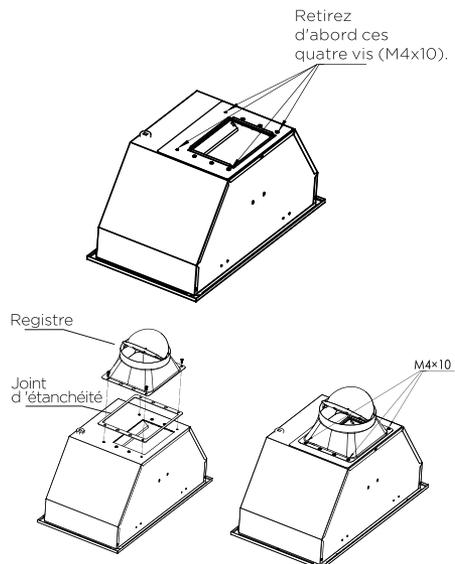


Les 8 trous de montage.

2.4 Avant d'installer la hotte de cuisinière, retirez d'abord ces quatre vis illustrées sur l'image ci-dessous. Ensuite, pour assembler le registre et Joint d'étanchéité à l'arrière de la hotte comme illustré à l'aide de les quatre vis (M4 x 10) retirées du corps de la hott.

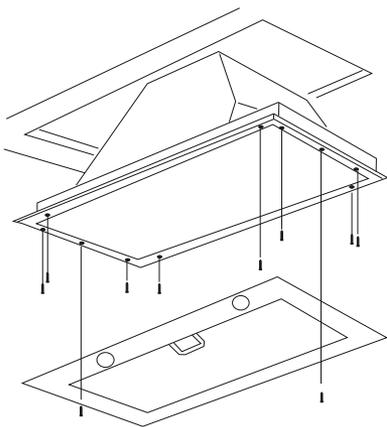
### 2. Montage de la hotte

- 2.1 Avant d'installer la hotte de cuisinière, coupez un trou de Ø 165 mm/6,5 pouces pour que le conduit d'évacuation sorte du lieu d'installation.
- 2.2 Avant d'installer la hotte de cuisinière, confirmez l'emplacement de la prise de courant pour déterminer si des trous supplémentaires sont nécessaires pour acheminer correctement le câble d'alimentation.
- 2.3 Avant d'installer la hotte de cuisinière, retirez la façade en retirant les deux vis sur les côtés gauche et droit et débranchez les connexions d'alimentation aux deux connecteurs visibles. Ensuite, retirez le registre stocké à l'intérieur de la hotte de cuisinière pour l'expédition. Localisez le kit de quincaillerie inclus également stocké à l'intérieur de la hotte de cuisinière pour l'expédition.



# 10 Installation

2.5 À l'aide du gabarit de montage inclus, percez 8 trous de montage (1mm/#60 Taille du trépan) dans l'emplacement d'installation. Installez la hotte de cuisinière dans l'emplacement d'installation et fixez-la avec 8 vis (ST3,5 x 25) fournies dans le kit de quincaillerie d'installation. Rebranchez les connexions d'alimentation et réinstallez la face de l'unité.



2.6 Effectuez la connexion électrique.

Remarque:

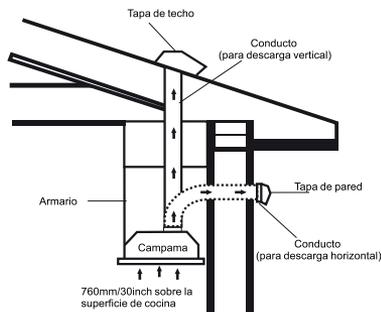
L'air d'échappement ne doit pas être évacué dans un conduit de fumée utilisé pour évacuer les fumées d'un appareil brûlant du gaz ou d'autres combustibles.- Pour l'installation sur un appareil de cuisson à gaz, reportez-vous aux instructions d'installation de l'appareil à gaz ou à la distance de montage minimale recommandée.- Le conduit d'évacuation doit être métallique et solide.

## 3. Connexions

### Mode de conduit

#### **!** ATTENTION

Pour réduire le risque d'incendie, les conduits métalliques sont préférables (les conduits métalliques doivent être achetés localement).



- 3.1 Décidez de l'emplacement des conduits entre la hotte et l'extérieur.
- 3.2 Un conduit droit et court permettra à la hotte de fonctionner le plus efficacement possible.
- 3.3 Les longs conduits, les coudes et les transitions réduiront les performances de la hotte. Utilisez-en le moins possible. Des conduits plus grands peuvent être nécessaires pour de meilleures performances avec des conduits plus longs.
- 3.4 Il est recommandé d'utiliser un conduit rond plein de Ø155 mm/6 pouces.
- 3.5 Installez un capuchon de toit/mur. Connectez le conduit rond au chapeau et travaillez vers l'emplacement de la hotte. Utilisez du ruban adhésif pour sceller les joints entre les sections de conduits.

## Connexion Électrique

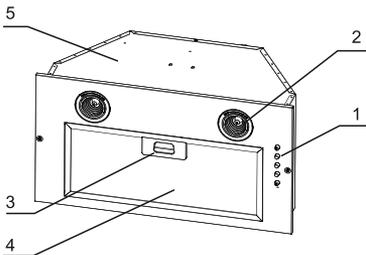


### AVERTISSEMENT

- Le câblage électrique doit être effectué par une ou plusieurs personnes qualifiées conformément à tous les codes et normes applicables. Coupez l'alimentation électrique à l'entrée de service avant le câblage.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- N'utilisez pas la fiche et un câble de rallonge autres que celles initialement fournies avec la hotte.
- La mise à la terre de cette hotte est obligatoire. Ne retirez pas la broche de terre de la fiche.

## 1. Spécification

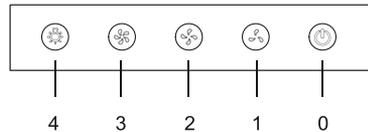
- 1) Contrôles du ventilateur et de l'éclairage
- 2) Lampes
- 3) Poignée du filtre à graisse
- 4) Filtre à graisse
- 5) Corps de hotte



## 2. Opération de contrôles

Définition:

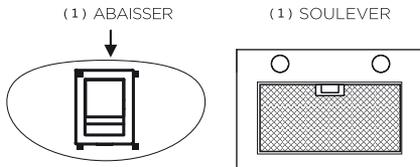
- 0) ARRÊT
- 1) BASSE VITESSE
- 2) VITESSE MOYENNE
- 3) HAUTE VITESSE
- 4) LUMIÈRE



# 12 Maintenance

## Filtre à graisse

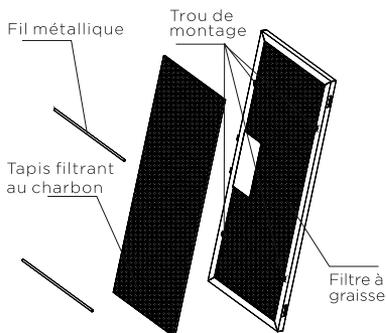
- Le filtre à graisse doit être nettoyé fréquemment (tous les deux mois de fonctionnement, ou plus fréquemment pour une utilisation intensive.)
- Le filtre à graisse est sécuritaire pour le lave-vaisselle.



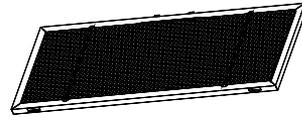
- 1) Retirez le filtre à graisse en abaissant le loquet. Cela désengagera le filtre de la hotte. Inclinez le filtre et retirez-le.
- 2) Lavez les filtres en veillant à ne pas les plier. Laissez-les sécher avant de les remettre en place.
- 3) Lors du remplacement du filtre, assurez-vous que le loquet est visible de l'extérieur.

## Tapis filtrant au charbon

- Le filtre à charbon de bois est placé sur l'arrière du filtre à graisse.
- Les deux fils métalliques décrits ci-dessous sont insérés dans un trou de montage d'un filtre à graisse lubrifiant.



Après l'installation du filtre à charbon de bois, lubrifiez le filtre.



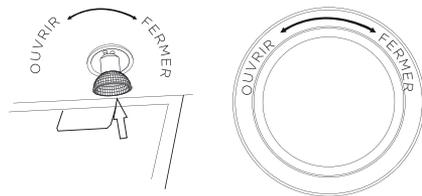
## Éclairage

### ⚠ AVERTISSEMENT

Coupez toujours l'alimentation électrique avant d'effectuer toute opération sur l'appareil.

### ⚠ ATTENTION

La surface des lampes LED peut être chaude. Faites attention lors du remplacement. Cette hotte de cuisinière nécessite deux lampes à LED. Changer:  
1) Coupez l'alimentation et attendez 5 minutes que les ampoules refroidissent.  
2) Portez des gants et retirez l'ampoule en la tournant dans le sens indiqué.



**AVERTISSEMENT**

Le non-respect des normes de base d'entretien et de nettoyage de la hotte de cuisinière augmentera le risque d'incendie. La hotte de cuisinière doit être nettoyée régulièrement à l'intérieur et à l'extérieur pour préserver son apparence et ses performances.

**FAIRE**

- Nettoyez périodiquement la hotte de cuisinière avec de l'eau chaude savonneuse et un chiffon en coton propre.
- Nettoyez toujours dans le même sens que le grain.  
Toujours bien rincer à l'eau claire deux ou trois fois après le nettoyage. Essuyez complètement avec un chiffon doux et non abrasif.
- Après le nettoyage, vous pouvez polir avec un produit de polissage ou un nettoyant pour acier inoxydable non abrasif. Frottez toujours légèrement et dans le sens du grain.
- Assurez-vous que le système de ventilation est exempt de débris, si vous en avez un.

**NE PAS FAIRE**

- Ne pas utiliser de détergents corrosifs ou abrasifs, ni de produits contenant du chlorure, du fluorure, de l'iodure ou du bromure sur ce produit, car ils détérioreront rapidement la surface.
- Ne pas laisser les produits de nettoyage, les solutions salines, les désinfectants ou les agents de blanchiment rester en contact avec le produit pendant des périodes prolongées.
- Ne pas laisser les dépôts pendant de longues périodes sur la hotte de cuisinière, rincez immédiatement à l'eau et essuyez avec un chiffon propre. Ne pas laisser la hotte de cuisinière sale pendant de longues périodes et ne pas laisser la saleté s'accumuler.
- Ne pas laisser la poussière de plâtre ou tout autre résidu de construction pénétrer dans la hotte. Pendant la construction ou la rénovation, couvrez la hotte.
- Les produits combustibles utilisés pour le nettoyage, tels que l'acétone, l'alcool, l'éther ou le benzyle, sont hautement explosifs et ne doivent jamais être utilisés à proximité d'une cuisinière ou d'un poêle.

# 14 Dépannage

## AVERTISSEMENT

Les produits combustibles utilisés pour le nettoyage, tels que l'acétone, l'alcool, l'éther ou le benzyle, sont hautement explosifs et ne doivent jamais être utilisés à proximité d'une cuisinière ou d'un poêle.

Problème	Solution
La hotte de cuisinière ne fonctionnera pas.	<ul style="list-style-type: none"><li>▪ Vérifiez que le câble d'alimentation et tous les câbles électriques sont correctement connectés.</li><li>▪ Vérifiez que l'alimentation est activée au niveau de la boîte de jonction ou du disjoncteur.</li><li>▪ Vérifiez que le câblage entre la borne d'interrupteur et le tableau de commande est correctement connecté.</li></ul>
La hotte de cuisinière vibre lorsque le ventilateur s'ouvre.	<ul style="list-style-type: none"><li>▪ Vérifiez que la hotte de cuisinière est correctement fixée au mur ou à l'armoire et remettez-la en place si nécessaire.</li><li>▪ Vérifiez que le moteur est bien en place, sinon, serrez le moteur en place.</li><li>▪ Vérifiez si le ventilateur est endommagé. Si oui, remplacez le ventilateur.</li></ul>
Le ventilateur semble faible.	<ul style="list-style-type: none"><li>▪ Vérifiez que la taille du conduit utilisé est d'au moins 152 mm/6 pouces. La hotte de cuisinière ne fonctionnera pas efficacement avec une taille de conduit insuffisante.</li><li>▪ Vérifiez que le conduit n'est pas obstrué par des débris et que le maillage serré du capuchon mural, le cas échéant, ne restreint pas le flux d'air.</li><li>▪ Vérifiez que l'unité de registre s'ouvre correctement, le cas échéant.</li></ul>
Les lumières fonctionnent, mais le ventilateur ne tourne pas, est bloqué ou claque.	<ul style="list-style-type: none"><li>▪ Vérifiez que le ventilateur n'est pas bloqué ou ne gratte pas le fond.</li><li>▪ Si rien d'autre ne fonctionne, le moteur est peut-être défectueux ou grippé. Si tel est le cas, remplacez le moteur.</li></ul>
La hotte de cuisinière ne se ventile pas correctement.	<ul style="list-style-type: none"><li>▪ Vérifiez que la distance entre la plaque de cuisson et le bas de la hotte de cuisinière est de 760 mm/30 pouces.</li><li>▪ Vérifiez que le conduit fonctionne en fonction de toutes les exigences. Utilisez le conduit métallique d'un diamètre uniforme de 155 mm/6,1 pouces. Réduisez la longueur du conduit et le nombre de coudes si nécessaire. Assurez-vous que tous les joints sont correctement connectés scellés et collés.</li><li>▪ Vérifiez que le conduit ne s'ouvre pas contre le vent. Assurez-vous que l'alimentation est à haute vitesse pour une cuisson intense.</li><li>▪ Le vent provenant des fenêtres ou des portes ouvertes peut affecter les performances de la hotte de cuisinière.</li><li>▪ Fermez les fenêtres et les portes pour éliminer le flux d'air extérieur.</li></ul>
Une lumière ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"><li>▪ Vérifiez l'ampoule pour voir si elle est lâche. Si tel est le cas, serrez.</li><li>▪ Retirez l'ampoule défectueuse et insérez-en une dont vous savez qu'elle fonctionne. Si le voyant qui fonctionne correctement ne s'allume pas, le problème peut être l'assemblage de l'éclairage.</li><li>▪ Faites réparer ou remplacer l'ensemble d'éclairage.</li></ul>

Votre appareil est couvert par une garantie limitée d'un an. Pendant un an à compter de la date d'achat initiale, Electrolux paiera tous les frais de réparation ou de remplacement de toutes les pièces de cet appareil qui s'avèrent défectueuses en matière de matériaux ou de fabrication lorsque cet appareil est installé, utilisé et entretenu conformément aux instructions fournies. Exclusions Cette garantie ne couvre pas les éléments suivants: 1. Produits dont les numéros de série d'origine ont été supprimés, modifiés ou ne peuvent pas être facilement déterminés. 2. Produit qui a été transféré de son propriétaire d'origine à une autre partie ou retiré en dehors des États-Unis ou du Canada. 3. De la rouille à l'intérieur ou à l'extérieur de l'unité. 4. Les produits achetés «tels quels» ne sont pas couverts par cette garantie. 5. Perte de nourriture due à une panne du réfrigérateur ou du congélateur. 6. Produits utilisés dans un cadre commercial. 7. Les appels de service qui n'impliquent pas de dysfonctionnement ou de défauts de matériaux ou de fabrication, ou pour les appareils non destinés à un usage domestique ordinaire ou utilisés autrement que conformément aux instructions fournies. 8. Les appels de service pour corriger l'installation de votre appareil ou pour vous expliquer comment utiliser votre appareil. 9. Les frais pour rendre l'appareil accessible pour l'entretien, tels que le retrait de garnitures, armoires, étagères, etc., qui ne font pas partie de l'appareil lorsqu'il est expédié de l'usine. 10. Les appels de service pour réparer ou remplacer les ampoules, les filtres à air, les filtres à eau, les autres consommables, les boutons, les poignées ou d'autres pièces cosmétiques de l'appareil. 11. Suppléments, y compris, mais sans s'y limiter, les appels de service après les heures, les week-ends ou les jours fériés, les péages, les frais de voyage en ferry ou les frais de kilométrage pour les appels de service dans des régions éloignées, y compris l'état de l'Alaska. 12. Les dommages à la finition de l'appareil ou de la maison encourus lors de l'installation, y compris, mais sans s'y limiter, les planchers, les armoires, les murs, etc. 13. Les dommages causés par: les services fournis par des sociétés de services non autorisées; l'utilisation de pièces autres que les pièces d'origine Electrolux ou des pièces obtenues auprès de personnes autres que des sociétés de service agréées; ou des causes externes telles que des abus, une mauvaise utilisation, une alimentation électrique inadéquate, des accidents, des incendies ou des catastrophes naturelles. EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES; LIMITATION DES RECOURS LE SEUL ET EXCLUSIF RECOURS DU CLIENT EN VERTU DE CETTE GARANTIE LIMITÉE SERA LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT DU PRODUIT COMME PRÉVU ICI. LES RÉCLAMATIONS BASÉES SUR DES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UN AN OU À LA PÉRIODE LA PLUS COURTE AUTORISÉE PAR LA LOI, MAIS AU MOINS D'UN AN. ELECTROLUX NE SERA PAS TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS OU ACCESSOIRES TELS QUE LES DOMMAGES MATÉRIELS ET LES FRAIS ACCESSOIRES RÉSULTANT DE TOUTE VIOLATION DE CETTE GARANTIE ÉCRITE LIMITÉE OU DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE. CERTAINS ÉTATS ET PROVINCES N'AUTORISENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES INDIRECTS OU INDIRECTS, OU LES LIMITATIONS SUR LA DURÉE DES GARANTIES IMPLICITES, CES LIMITATIONS OU EXCLUSIONS PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER À VOUS. CETTE GARANTIE ÉCRITE VOUS DONNE DES DROITS JURIDIQUES SPÉCIFIQUES. VOUS POUVEZ ÉGALEMENT AVOIR D'AUTRES DROITS QUI VARIERAIENT D'ÉTAT À ÉTAT. Si Vous Avez Besoin de Service Conservez votre reçu, bon de livraison ou tout autre enregistrement de paiement approprié pour établir la période de garantie si une réparation est requise. Si le service est effectué, il est dans votre meilleur intérêt d'obtenir et de conserver tous les reçus. Le service sous cette garantie doit être obtenu en contactant Electrolux aux adresses ou numéros de téléphone ci-dessous. Cette garantie s'applique uniquement aux États-Unis et au Canada. Aux États-Unis, votre appareil est garanti par Electrolux Major Appliances North America, une division d'Electrolux Home Products, Inc. Au Canada, votre appareil est garanti par Electrolux Canada Corp. Electrolux n'autorise personne à modifier ou à ajouter à toute obligation en vertu de cette garantie. Les obligations de service et de pièces sous cette garantie doivent être exécutées par Electrolux ou une société de service autorisée. Les caractéristiques ou spécifications du produit telles que décrites ou illustrées sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

**États-Unis****Frigidaire 10200**

David Taylor Drive Charlotte,  
 Caroline du Nord 28262  
 Canada

**Electrolux****Electrolux Canada****Corp. 5855**

Terry Fox Way Mississauga,  
 Ontario, Canada L5V 3E4

# FRIGIDAIRE®

## *Bienvenue à la maison*

Notre maison est votre maison. Contactez-nous si vous avez besoin d'aide pour l'une de ces choses:



soutien du propriétaire



accessoires



service



enregistrement

enregistrement(Consultez votre carte d'enregistrement pour plus d'informations.)

Frigidaire.com  
1-800-374-4432

Frigidaire.ca  
1-800-265-8352